DVICED

DV221006 - MULTILINGUAL USER MANUAL

Select a language:

English → p. 2

Hungarian → p. 4

Arabic → p. 6

Bulgarian → p. 8

Croatian → p. 10

Czech → p. 12

French → p. 14

German → p. 16

Romanian → p. 18

Serbian → p. 20

Slovak → p. 22

Slovenian → p. 24

Spanish → p. 26

EN

35W GaN Fast Charger



1. Introduction

Thank you for purchasing our Wall Charger. This manual will guide you through the installation, usage, and troubleshooting of your new wall charger. Please read this manual carefully before using the device.

2. Package Contents

- Wall Charger

3. Features

- Universal Compatibility: Works with a wide range of devices including smartphones, tablets, and laptops.
- Multiple Charging Protocols: Supports PD2.0/PD3.0/PPS/QC2.0/QC3.0/QC 4.0+/SCP/FCP/AFC/SFCP/BC1.2/DCP 1.5A/PE+1.1/2.0/APPLE DEVICE/SAMSUNG DEVICE.
- High-Speed Charging: Provides up to 35W output for fast charging.
- Multiple AC Plugs: Includes adapters for CN, US, DE, JP, and EU.
- Safety Features: Equipped with over-current protection (OCP), short-circuit protection (SCP), and over-voltage protection (OVP).
- Fireproof Material: Made with fireproof PC 94V0 material.
- Compact and Portable: Easy to carry for travel and daily use.

4. Specifications

- AC Input: 100-240V~0.8A 50/60Hz
- USB-C Output (35W Max):
  - 5V/3A
  - 9V/3A
  - 12V/2.92A
  - 15V/2.33A
  - 20V/1.75A
- USB-A Output (18W): 5V/3A, 9V/2A, 12V/1.5A
- C+A: 5V/3A 15W
- PPS: 3.3-11V/3A
- AC Plug: CN, US, DE, JP, EU
- Color: White
- Material: Fireproof PC 94V0
- Protection: OCP, SCP, OVP
- Working Temperature: -10℃ to +25℃
- Supports Fast Charge Protocols:
  - PD2.0/PD3.0/PD3.1/PPS
  - QC2.0/QC3.0/QC4.0+
  - SCP/FCP/AFC/SFCP
  - BC1.2/DCP1.5A
  - PE+1.1/2.0
  - APPLE DEVICE
  - SAMSUNG DEVICE

5. Installation and Setup

Step 1: Unpack the Charger

- Carefully remove the wall charger from the packaging.

Step 2: Connect to Power Source

- Plug the wall charger into a standard AC outlet.

Step 3: Connect Your Device

- Use a compatible USB-C cable to connect your device to the charger.
- The charger will automatically detect the optimal charging

protocol and begin charging your device.

6. Usage Instructions

- Charging: Connect your device to the USB-C and/or USB-A port using a compatible cable. The charger supports fast charging protocols for quick and efficient charging.

7. Troubleshooting

Problem: Device not charging

- Ensure the wall charger is properly connected to the AC outlet.
- Check if the USB cable is securely connected to both the charger and your device.
- Try using a different USB cable.
- Verify that your device is compatible with the charger's output specifications.

Problem: Slow charging speed

- Ensure your device supports fast charging protocols.
- Try using a different USB cable.
- Check for any obstructions in the USB ports of your device.

Problem: Charger not powering on

- Ensure the AC plug adapter is securely attached to the charger.
- Try plugging the charger into a different AC outlet.

8. Safety Information

- Do not expose the charger to moisture or extreme temperatures.
- Avoid dropping or subjecting the charger to strong impacts.
- Keep the charger away from flammable materials.
- Disconnect the charger from the power source before cleaning. Use a dry cloth for cleaning.
- Do not attempt to disassemble or repair the charger yourself.

HU DVICED

35W GaN
Gyorstöltő
** **



1. Bevezetés
Köszönjük, hogy megvásárolta fali töltőnket. Ez a kézikönyv végigvezeti Önt az új fali töltő telepítésén, használatán és hibaelhárításán. Kérjük, figyelmesen olvassa el ezt a kézikönyvet a készülék használata előtt.

2. A csomag tartalma
* Fali töltő

3. Jellemzők
* **Univerzális kompatibilitás**: Számos eszközzel működik, beleértve az okostelefonokat, táblagépeket és laptopokat.
* **Több töltési protokoll**: Támogatja a PD2.0/PD3.0/PPS/QC2.0/QC3.0/QC4.0+/SCP/FCP/AFC/SFCP/BC1.2/DCP1.5A/PE+1.1/2.0/APPLE DEVICE/SAMSUNG DEVICE protokollokat.
* **Nagy sebességű töltés**: Akár 30W-os kimenetet biztosít a gyors töltéshez.
* **Több AC csatlakozó**: CN, US, DE, JP és EU adaptereket tartalmaz.
* **Biztonsági funkciók**: Túláramvédelem (OCP), rövidzárlat védelem (SCP) és túlfeszültség védelem (OVP).
* **Tűzálló anyag**: Tűzálló PC 94V0 anyagból készült.
* **Kompakt és hordozható**: Könnyen szállítható utazáshoz és mindennapi használatra.

4. Specifikációk
* **AC bemenet**: 100-240V~0.8A 50/60Hz
* **USB-C kimenet (35W Max)**:
  * 5V/3A
  * 9V/3A
  * 12V/2.92A
  * 15V/2.33A
  * 20V/1.75A
* **USB-A kimenet (18W)**: 5V/3A, 9V/2A, 12V/1.5A
* **C+A**: 5V/3A 15W
* **PPS**: 3.3-11V/3A
* **AC csatlakozó**: CN, US, DE, JP, EU
* **Szín**: Fehér
* **Anyag**: Tűzálló PC 94V0
* **Védelem**: OCP, SCP, OVP
* **Működési hőmérséklet**: -10℃ - +25℃
* **Támogatott gyorstöltési protokollok**:
  * PD2.0/PD3.0/PD3.1/PPS
  * QC2.0/QC3.0/QC4.0+
  * SCP/FCP/AFC/SFCP
  * BC1.2/DCP1.5A
  * PE+1.1/2.0
  * APPLE KÉSZÜLÉK
  * SAMSUNG KÉSZÜLÉK

5. Telepítés és beállítás
1. lépés: A töltő kicsomagolása
Óvatosan vegye ki a fali töltőt a csomagolásból.

2. lépés: Csatlakoztatás az áramforráshoz
1. Csatlakoztassa a fali töltőt egy szabványos AC aljzatba.

3. lépés: Az eszköz csatlakoztatása
1. Használjon kompatibilis USB-C kábelt az eszköz töltőhöz való csatlakoztatásához.
2. A töltő automatikusan felismeri az optimális töltési protokollt, és megkezdi az eszköz töltését.

6. Használati utasítások
* **Töltés**: Csatlakoztassa az eszközt az USB-C és/vagy USB-A porthoz kompatibilis kábel segítségével. A töltő támogatja a gyorstöltési protokollokat a gyors és hatékony töltéshez.

7. Hibaelhárítás
Probléma: Az eszköz nem tölt
* Győződjön meg róla, hogy a fali töltő megfelelően csatlakozik az AC aljzathoz.
* Ellenőrizze, hogy az USB-kábel biztonságosan csatlakozik-e a töltőhöz és az eszközhöz.
* Próbáljon másik USB-kábelt használni.
* Ellenőrizze, hogy az eszköz kompatibilis-e a töltő kimeneti specifikációival.

Probléma: Lassú töltési sebesség
* Győződjön meg róla, hogy az eszköze támogatja a gyorstöltési protokollokat.
* Próbáljon másik USB-kábelt használni.
* Ellenőrizze, hogy nincs-e akadály az eszköz USB-portjaiban.

Probléma: A töltő nem kapcsol be
* Győződjön meg róla, hogy az AC csatlakozó adapter biztonságosan van rögzítve a töltőhöz.
* Próbálja meg a töltőt egy másik AC aljzatba csatlakoztatni.

8. Biztonsági információk
* Ne tegye ki a töltőt nedvességnek vagy szélsőséges hőmérsékletnek.
* Kerülje a töltő leejtését vagy erős ütésnek való kitételét.
* Tartsa távol a töltőt gyúlékony anyagoktól.
* Tisztítás előtt húzza ki a töltőt az áramforrásból. Használjon száraz ruhát a tisztításhoz.
* Ne próbálja meg szétszerelni vagy megjavítani a töltőt saját maga.

35W GaN
** شاحن حائط **
** **



١. مقدمة
شكراً لشرائك شاحن الحائط الخاص بنا. سيرشدك هذا الدليل خلال عملية التثبيت والاستخدام واستكشاف الأخطاء وإصلاحها لشاحن الحائط الجديد الخاص بك. يرجى قراءة هذا الدليل بعناية قبل استخدام الجهاز.

٢. محتويات العبوة
* شاحن حائط

٣. الميزات
* **يعمل مع مجموعة واسعة من**: توافق عالمي مع الأجهزة بما في ذلك الهواتف الذكية والأجهزة اللوحية وأجهزة الكمبيوتر المحمولة.
* **يدعم**: بروتوكولات شحن متعددة PD2.0/PD3.0/PPS/QC2.0/QC3.0/QC4.0+/SCP/FCP/AFC/SFCP/BC1.2/DCP1.5A/PE+1.1/2.0/APPLE DEVICE/SAMSUNG DEVICE.
* **يوفر حتى 30 واط من**: شحن عالي السرعة للشحن السريع الطاقة.
* **يتضمن محولات لـ**: قوابس تيار متردد متعددة EU. و JP و DE و US و CN
* **مجهز بحماية ضد التيار الزائد**: ميزات الأمان (OCP)، وحماية ضد قصر الدائرة (SCP)، وحماية ضد الجهد الزائد (OVP).
* **مصنوع من مادة**: مادة مقاومة للحريق PC 94V0 المقاومة للحريق.
* **سهل الحمل للسفر والاستخدام**: مدمج ومحمول اليومي.

٤. المواصفات
* **مدخل التيار المتردد**: 100-240 فولت~0.8** أمبير 50/60 هرتز
* **مخرج USB-C (35 واط كحد أقصى)**:
  * 5 فولت/3 أمبير
  * 9 فولت/3 أمبير
  * 12 فولت/2.92 أمبير
  * 15 فولت/2.33 أمبير
  * 20 فولت/1.75 أمبير
* **مخرج USB-A (18 واط)**: 5 فولت/3 أمبير، 9 فولت/2 أمبير، 12 فولت/1.5 أمبير
* **C+A**: 5 فولت/3 أمبير 15 واط
* **PPS**: 3.3-11 فولت/3 أمبير
* **قابس التيار المتردد**: CN، US، DE، JP، EU
* **أبيض**
* **المادة**: مقاوم للحريق PC 94V0
* **الحماية**: OCP، SCP، OVP
* **درجة حرارة التشغيل**: -10 درجة مئوية إلى** 25+ درجة مئوية
* **يدعم بروتوكولات الشحن السريع**:
  * PD2.0/PD3.0/PD3.1/PPS
  * QC2.0/QC3.0/QC4.0+
  * SCP/FCP/AFC/SFCP
  * BC1.2/DCP1.5A
  * PE+1.1/2.0
  * جهاز APPLE
  * جهاز SAMSUNG

٥. التثبيت والإعداد
الخطوة 1: إخراج الشاحن
قم بإزالة الشاحن بعناية من العبوة.

الخطوة 2: التوصيل بمصدر الطاقة
1. قم بتوصيل شاحن الحائط بمأخذ تيار متردد قياسي.

الخطوة 3: توصيل جهازك
1. استخدم كابل USB-C متوافق لتوصيل جهازك بالشاحن.
2. سيكتشف الشاحن تلقائياً بروتوكول الشحن الأمثل ويبدأ في شحن جهازك.

٦. تعليمات الاستخدام
* **قم بتوصيل جهازك بمنفذ** الشحن USB-C: باستخدام كابل متوافق. يدعم الشاحن USB-A و/أو بروتوكولات الشحن السريع للشحن السريع والفعال.

٧. استكشاف الأخطاء وإصلاحها
المشكلة: الجهاز لا يشحن
* تأكد من توصيل شاحن الحائط بشكل صحيح بمأخذ التيار المتردد.
* تحقق من أن كابل USB متصل بإحكام بكل من الشاحن وجهازك.
* حاول استخدام كابل USB مختلف.
* تحقق من توافق جهازك مع مواصفات الإخراج الخاصة بالشاحن.

المشكلة: سرعة شحن بطيئة
* تأكد من أن جهازك يدعم بروتوكولات الشحن السريع.
* حاول استخدام كابل USB مختلف.
* تحقق من وجود أي عوائق في منافذ USB الخاصة

بجهازك.

المشكلة :الشاحن لا يعمل
* تأكد من أن محول قابس التيار المتردد مثبت بإحكام بالشاحن.
* حاول توصيل الشاحن بمأخذ تيار متردد مختلف.

٨. معلومات السلامة
* لا تعرض الشاحن للرطوبة أو درجات الحرارة القصوى.
* تجنب إسقاط الشاحن أو تعريضه لصدمات قوية.
* احتفظ بالشاحن بعيداً عن المواد القابلة للاشتعال.
* افصل الشاحن عن مصدر الطاقة قبل التنظيف.
استخدم قطعة قماش جافة للتنظيف.
* لا تحاول تفكيك الشاحن أو إصلاحه بنفسك.

BG

35W GaN
Бързо зарядно устройство
** **



1. Въведение
Благодарим ви, че закупихте нашето стенно зарядно устройство. Това ръководство ще ви преведе през инсталацията, употребата и отстраняването на неизправности на вашето ново стенно зарядно устройство. Моля, прочетете внимателно това ръководство преди да използвате устройството.

2. Съдържание на пакета
* Стенно зарядно устройство

3. Характеристики
* **Универсална съвместимост**: Работи с широка гама устройства, включително смартфони, таблети и лаптопи.
* **Множество протоколи за зареждане**: Поддържа PD2.0/PD3.0/PPS/QC2.0/QC3.0/QC4.0+/SCP/FCP/AFC/SFCP/BC1.2/DCP1.5A/PE+1.1/2.0/APPLE DEVICE/SAMSUNG DEVICE.
* **Бързо зареждане**: Осигурява до 30W изходна мощност за бързо зареждане.
* **Множество AC щепсели**: Включва адаптери за CN, US, DE, JP и EU.
* **Функции за безопасност**: Оборудвано със защита от свръхток (OCP), защита от късо съединение (SCP) и защита от свръхнапрежение (OVP).
* **Огнеупорен материал**: Изработено от огнеупорен PC 94V0 материал.
* **Компактно и преносимо**: Лесно за носене при пътуване и ежедневна употреба.

4. Спецификации
* **AC вход**: 100-240V~0.8A 50/60Hz
* **USB-C изход (35W Max)**:
  * 5V/3A
  * 9V/3A
  * 12V/2.92A
  * 15V/2.33A
  * 20V/1.75A
* **USB-A изход (18W)**: 5V/3A, 9V/2A, 12V/1.5A
* **C+A**: 5V/3A 15W
* **PPS**: 3.3-11V/3A
* **AC щепсел**: CN, US, DE, JP, EU
* **Цвят**: бяло
* **Материал**: Огнеупорен PC 94V0
* **Защита**: OCP, SCP, OVP
* **Работна температура**: -10℃ до +25℃
* **Поддържа протоколи за бързо зареждане**:
  * PD2.0/PD3.0/PD3.1/PPS
  * QC2.0/QC3.0/QC4.0+
  * SCP/FCP/AFC/SFCP
  * BC1.2/DCP1.5A
  * PE+1.1/2.0
  * APPLE УСТРОЙСТВО
  * SAMSUNG УСТРОЙСТВО

5. Инсталация и настройка
Стъпка 1: Разопаковане на зарядното устройство
Внимателно извадете зарядното устройство от опаковката.

Стъпка 2: Свързване към източник на захранване
1. Включете стенното зарядно устройство в стандартен AC контакт.

Стъпка 3: Свързване на вашето устройство
1. Използвайте съвместим USB-C кабел, за да свържете вашето устройство към зарядното устройство.
2. Зарядното устройство автоматично ще открие оптималния протокол за зареждане и ще започне да зарежда вашето устройство.

6. Инструкции за употреба
* **Зареждане**: Свържете вашето устройство към USB-C и/или USB-A порта, използвайки съвместим кабел. Зарядното устройство поддържа протоколи за бързо зареждане за бързо и ефективно зареждане.

7. Отстраняване на неизправности
Проблем: Устройството не се зарежда
* Уверете се, че стенното зарядно устройство е правилно свързано към AC контакта.
* Проверете дали USB кабелът е сигурно свързан както към зарядното устройство,

така и към вашето устройство.
* Опитайте да използвате друг USB кабел.
* Проверете дали вашето устройство е съвместимо с изходните спецификации на зарядното устройство.

Проблем: Бавна скорост на зареждане
* Уверете се, че вашето устройство поддържа протоколи за бързо зареждане.
* Опитайте да използвате друг USB кабел.
* Проверете за препятствия в USB портовете на вашето устройство.

Проблем: Зарядното устройство не се включва
* Уверете се, че AC щепселният адаптер е сигурно прикрепен към зарядното устройство.
* Опитайте да включите зарядното устройство в друг AC контакт.

8. Информация за безопасност
* Не излагайте зарядното устройство на влага или екстремни температури.
* Избягвайте изпускане или подлагане на зарядното устройство на силни удари.
* Дръжте зарядното устройство далеч от запалими материали.
* Изключете зарядното устройство от източника на захранване преди почистване. Използвайте суха кърпа за почистване.
* Не се опитвайте сами да разглобявате или ремонтирате зарядното устройство.

HR

35W GaN Brzi punjač



Uvod Hvala vam što ste kupili naš zidni punjač. Ovaj priručnik će vas voditi kroz instalaciju, uporabu i rješavanje problema vašeg novog zidnog punjača. Molimo vas da pažljivo pročitate ovaj priručnik prije korištenja uređaja.

Sadržaj pakiranja
Zidni punjač

Značajke
Univerzalna kompatibilnost: Radi s širokim rasponom uređaja uključujući pametne telefone, tablete i prijenosna računala.
Višestruki protokoli punjenja: Podržava PD2.0/PD3.0/PPS/QC2.0/QC3.0/QC4.0+/SCP/FCP/AFC/SFCP/BC1.2/DCP1.5A/PE+1.1/2.0/APPLE UREĐAJE/SAMSUNG UREĐAJE.
Brzo punjenje: Pruža do 30W izlazne snage za brzo punjenje.
Višestruki AC utikači: Uključuje adaptere za CN, US, DE, JP i EU.
Sigurnosne značajke: Opremljen zaštitom od preopterećenja (OCP), zaštitom od kratkog spoja (SCP) i zaštitom od prenapona (OVP).
Vatrootporni materijal: Izrađen od vatrootpornog PC 94V0 materijala.
Kompaktan i prijenosni: Lako se nosi za putovanja i svakodnevnu uporabu.

Specifikacije
AC ulaz: 100-240V~0.8A 50/60Hz
USB-C izlaz (35W Max):
5V/3A
9V/3A
12V/2.92A
15V/2.33A
20V/1.75A
USB-A izlaz (18W): 5V/3A, 9V/2A, 12V/1.5A
C+A: 5V/3A 15W
PPS: 3.3-11V/3A
AC utikač: CN, US, DE, JP, EU
Boja: Bijela
Materijal: Vatrootporni PC 94V0
Zaštita: OCP, SCP, OVP

Radna temperatura: -10℃ do +25℃

Podržava protokole brzog punjenja:
PD2.0/PD3.0/PD3.1/PPS
QC2.0/QC3.0/QC4.0+
SCP/FCP/AFC/SFCP
BC1.2/DCP1.5A
PE+1.1/2.0
APPLE UREĐAJI
SAMSUNG UREĐAJI

Instalacija i postavljanje
Korak 1: Raspakirajte punjač
Pažljivo izvadite punjač iz pakiranja.
Korak 2: Spojite na izvor napajanja
Uključite zidni punjač u standardnu AC utičnicu.
Korak 3: Spojite vaš uređaj
Koristite kompatibilni USB-C kabel za spajanje vašeg uređaja na punjač.
Punjač će automatski detektirati optimalni protokol punjenja i početi puniti vaš uređaj.
Upute za uporabu
Punjenje: Spojite svoj uređaj na USB-C i/ili USB-A port koristeći kompatibilni kabel. Punjač podržava protokole brzog punjenja za brzo i učinkovito punjenje.
Rješavanje problema Problem: Uređaj se ne puni
Provjerite je li zidni punjač ispravno spojen na AC utičnicu.
Provjerite je li USB kabel čvrsto spojen i na punjač i na vaš uređaj.
Pokušajte koristiti drugi USB kabel.
Provjerite je li vaš uređaj kompatibilan s izlaznim specifikacijama punjača.
Problem: Spora brzina punjenja
Provjerite podržava li vaš uređaj protokole brzog punjenja.
Pokušajte koristiti drugi USB kabel.
Provjerite ima li zapreka u USB portovima vašeg uređaja.
Problem: Punjač se ne uključuje
Provjerite je li AC adapter utikača čvrsto pričvršćen na punjač.
Pokušajte uključiti punjač u drugu AC utičnicu.
Sigurnosne informacije
Ne izlažite punjač vlazi ili ekstremnim temperaturama.
Izbjegavajte ispuštanje ili izlaganje punjača jakim udarcima.
Držite punjač dalje od zapaljivih materijala.

HR

Isključite punjač iz izvora napajanja prije čišćenja. Koristite suhu krpu za čišćenje.
Ne pokušavajte sami rastavljati ili popravljati punjač.

CZ DVICED

35W GaN
Rychlá nabíječka
** **



1. Úvod
Děkujeme, že jste si zakoupili naši nástěnnou nabíječku. Tento návod vás provede instalací, používáním a řešením problémů s vaší novou nástěnnou nabíječkou. Před použitím zařízení si prosím pečlivě přečtěte tento návod.

2. Obsah balení
* Nástěnná nabíječka

3. Vlastnosti
* **Univerzální kompatibilita**: Funguje s širokou škálou zařízení včetně chytrých telefonů, tabletů a notebooků.
* **Více nabíjecích protokolů**: Podporuje PD2.0/PD3.0/PPS/QC2.0/QC3.0/QC4.0+/SCP/FCP/AFC/SFCP/BC1.2/DCP1.5A/PE+1.1/2.0/APPLE DEVICE/SAMSUNG DEVICE.
* **Vysokorychlostní nabíjení**: Poskytuje výstup až 30W pro rychlé nabíjení.
* **Více AC zástrček**: Obsahuje adaptéry pro CN, US, DE, JP a EU.
* **Bezpečnostní prvky**: Vybavena ochranou proti nadproudu (OCP), ochranou proti zkratu (SCP) a ochranou proti přepětí (OVP).
* **Nehořlavý materiál**: Vyrobeno z nehořlavého materiálu PC 94V0.
* **Kompaktní a přenosná**: Snadné přenášení pro cestování a každodenní použití.

4. Specifikace
* **AC vstup**: 100-240V~0.8A 50/60Hz
* **USB-C výstup (35W Max)**:
  * 5V/3A
  * 9V/3A
  * 12V/2.92A
  * 15V/2.33A
  * 20V/1.75A
* **USB-A výstup (18W)**: 5V/3A, 9V/2A, 12V/1.5A
* **C+A**: 5V/3A 15W
* **PPS**: 3.3-11V/3A
* **AC zástrčka**: CN, US, DE, JP, EU
* **Barva**: bílý
* **Materiál**: Nehořlavý PC 94V0
* **Ochrana**: OCP, SCP, OVP
* **Pracovní teplota**: -10℃ až +25℃
* **Podporuje protokoly rychlého nabíjení**:
  * PD2.0/PD3.0/PD3.1/PPS
  * QC2.0/QC3.0/QC4.0+
  * SCP/FCP/AFC/SFCP
  * BC1.2/DCP1.5A
  * PE+1.1/2.0
  * APPLE ZAŘÍZENÍ
  * SAMSUNG ZAŘÍZENÍ

5. Instalace a nastavení
Krok 1: Vybalení nabíječky
Opatrně vyjměte nabíječku z obalu.

Krok 2: Připojení ke zdroji napájení
1. Zapojte nástěnnou nabíječku do standardní AC zásuvky.

Krok 3: Připojení vašeho zařízení
1. Použijte kompatibilní USB-C kabel k připojení vašeho zařízení k nabíječce.
2. Nabíječka automaticky detekuje optimální nabíjecí protokol a začne nabíjet vaše zařízení.

6. Pokyny k použití
* **Nabíjení**: Připojte své zařízení k portu USB-C a/nebo USB-A pomocí kompatibilního kabelu. Nabíječka podporuje protokoly rychlého nabíjení pro rychlé a efektivní nabíjení.

7. Řešení problémů
Problém: Zařízení se nenabíjí
* Ujistěte se, že je nástěnná nabíječka správně připojena k AC zásuvce.
* Zkontrolujte, zda je USB kabel bezpečně připojen k nabíječce i k vašemu zařízení.
* Zkuste použít jiný USB kabel.
* Ověřte, zda je vaše zařízení kompatibilní s výstupními specifikacemi nabíječky.

Problém: Pomalá rychlost nabíjení
* Ujistěte se, že vaše zařízení podporuje protokoly rychlého nabíjení.
* Zkuste použít jiný USB kabel.
* Zkontrolujte, zda nejsou v USB portech vašeho zařízení nějaké překážky.

Problém: Nabíječka se nezapne

* Ujistěte se, že je adaptér AC zástrčky bezpečně připojen k nabíječce.
* Zkuste nabíječku zapojit do jiné AC zásuvky.

8. Bezpečnostní informace
* Nevystavujte nabíječku vlhkosti ani extrémním teplotám.
* Vyhněte se pádu nabíječky nebo vystavení silným nárazům.
* Udržujte nabíječku mimo dosah hořlavých materiálů.
* Před čištěním odpojte nabíječku od zdroje napájení. K čištění použijte suchý hadřík.
* Nepokoušejte se nabíječku sami rozebírat nebo opravovat.

F

35W GaN
Chargeur Rapide
** **



1. Introduction
Merci d'avoir acheté notre Chargeur Mural. Ce manuel vous guidera à travers l'installation, l'utilisation et le dépannage de votre nouveau chargeur mural. Veuillez lire attentivement ce manuel avant d'utiliser l'appareil.

2. Contenu du paquet
* Chargeur Mural

3. Caractéristiques
* **Compatibilité Universelle** : Fonctionne avec une large gamme d'appareils incluant smartphones, tablettes et ordinateurs portables.
* **Multiples Protocoles de Charge** : Supporte PD2.0/PD3.0/PPS/QC2.0/QC3.0/QC4.0+/SCP/FCP/AFC/SFCP/BC1.2/DCP1.5A/PE+1.1/2.0/APPAREIL APPLE/APPAREIL SAMSUNG.
* **Charge Haute Vitesse** : Fournit jusqu'à 30W de sortie pour une charge rapide.
* **Multiples Prises AC** : Inclut des adaptateurs pour CN, US, DE, JP et EU.
* **Fonctions de Sécurité** : Équipé d'une protection contre les surintensités (OCP), protection contre les courts-circuits (SCP) et protection contre les surtensions (OVP).
* **Matériau Ignifuge** : Fabriqué avec un matériau PC 94V0 ignifuge.
* **Compact et Portable** : Facile à transporter pour les voyages et l'utilisation quotidienne.

4. Spécifications
* **Entrée AC** : 100-240V~0.8A 50/60Hz
* **Sortie USB-C (35W Max)** :
  * 5V/3A
  * 9V/3A
  * 12V/2.92A
  * 15V/2.33A
  * 20V/1.75A
* **Sortie USB-A (18W)** : 5V/3A, 9V/2A, 12V/1.5A
* **C+A** : 5V/3A 15W
* **PPS** : 3.3-11V/3A
* **Prise AC** : CN, US, DE, JP, EU
* **Couleur** : Blanc
* **Matériau** : PC 94V0 ignifuge
* **Protection** : OCP, SCP, OVP
* **Température de fonctionnement** : -10℃ à +25℃
* **Supporte les protocoles de charge rapide** :
  * PD2.0/PD3.0/PD3.1/PPS
  * QC2.0/QC3.0/QC4.0+
  * SCP/FCP/AFC/SFCP
  * BC1.2/DCP1.5A
  * PE+1.1/2.0
  * APPAREIL APPLE
  * APPAREIL SAMSUNG

5. Installation et Configuration
Étape 1 : Déballage du Chargeur
Retirez soigneusement le chargeur mural de l'emballage.

Étape 2 : Connexion à la source d'alimentation
1. Branchez le chargeur mural dans une prise AC standard.

Étape 3 : Connexion de votre appareil
1. Utilisez un câble USB-C compatible pour connecter votre appareil au chargeur.
2. Le chargeur détectera automatiquement le protocole de charge optimal et commencera à charger votre appareil.

6. Instructions d'utilisation
* **Charge** : Connectez votre appareil au port USB-C et/ou USB-A en utilisant un câble compatible. Le chargeur supporte les protocoles de charge rapide pour une charge rapide et efficace.

7. Dépannage
Problème : L'appareil ne se charge pas
* Assurez-vous que le chargeur mural est correctement branché à la prise AC.
* Vérifiez que le câble USB est fermement connecté au chargeur et à votre appareil.
* Essayez d'utiliser un autre câble USB.
* Vérifiez que votre appareil est compatible avec les spécifications de sortie du chargeur.

Problème : Vitesse de charge lente
* Assurez-vous que votre appareil supporte les protocoles de charge rapide.
* Essayez d'utiliser un autre câble USB.
* Vérifiez s'il y a des obstructions dans les ports USB de votre appareil.

Problème : Le chargeur ne s'allume pas
* Assurez-vous que l'adaptateur de prise AC est fermement attaché au chargeur.
* Essayez de brancher le chargeur dans une autre prise AC.

8. Informations de sécurité
* N'exposez pas le chargeur à l'humidité ou à des températures extrêmes.
* Évitez de laisser tomber ou de soumettre le chargeur à des chocs violents.
* Gardez le chargeur loin des matériaux inflammables.
* Débranchez le chargeur de la source d'alimentation avant le nettoyage. Utilisez un chiffon sec pour le nettoyage.
* N'essayez pas de démonter ou de réparer le chargeur vous-même.

35W GaN
Schnellladegerät
** **



1. Einführung
Vielen Dank für den Kauf unseres Wandladegeräts. Dieses Handbuch führt Sie durch die Installation, Verwendung und Fehlerbehebung Ihres neuen Wandladegeräts. Bitte lesen Sie dieses Handbuch sorgfältig durch, bevor Sie das Gerät verwenden.

2. Packungsinhalt
* Wandladegerät

3. Eigenschaften
* **Universelle Kompatibilität**: Funktioniert mit einer breiten Palette von Geräten, einschließlich Smartphones, Tablets und Laptops.
* **Mehrere Ladeprotokolle**: Unterstützt PD2.0/PD3.0/PPS/QC2.0/QC3.0/QC4.0+/SCP/FCP/AFC/SFCP/BC1.2/DCP1.5A/PE+1.1/2.0/APPLE-GERÄT/SAMSUNG-GERÄT.
* **Hochgeschwindigkeitsladung**: Liefert bis zu 30W Ausgangsleistung für schnelles Laden.
* **Mehrere AC-Stecker**: Enthält Adapter für CN, US, DE, JP und EU.
* **Sicherheitsfunktionen**: Ausgestattet mit Überstromschutz (OCP), Kurzschlussschutz (SCP) und Überspannungsschutz (OVP).
* **Feuerfestes Material**: Hergestellt aus feuerfestem PC 94V0 Material.
* **Kompakt und tragbar**: Leicht zu transportieren für Reisen und täglichen Gebrauch.

4. Spezifikationen
* **AC-Eingang**: 100-240V~0.8A 50/60Hz
* **USB-C-Ausgang (35W Max)**:
  * 5V/3A
  * 9V/3A
  * 12V/2.92A
  * 15V/2.33A
  * 20V/1.75A
* **USB-A-Ausgang (18W)**: 5V/3A, 9V/2A, 12V/1.5A
* **C+A**: 5V/3A 15W
* **PPS**: 3.3-11V/3A
* **AC-Stecker**: CN, US, DE, JP, EU
* **Farbe**: Weiß
* **Material**: Feuerfestes PC 94V0
* **Schutz**: OCP, SCP, OVP
* **Betriebstemperatur**: -10℃ bis +25℃
* **Unterstützt Schnellladeprotokolle**:
  * PD2.0/PD3.0/PD3.1/PPS
  * QC2.0/QC3.0/QC4.0+
  * SCP/FCP/AFC/SFCP
  * BC1.2/DCP1.5A
  * PE+1.1/2.0
  * APPLE-GERÄT
  * SAMSUNG-GERÄT

5. Installation und Einrichtung
Schritt 1: Auspacken des Ladegeräts
Nehmen Sie das Wandladegerät vorsichtig aus der Verpackung.

Schritt 2: Anschluss an die Stromquelle
1. Stecken Sie das Wandladegerät in eine Standard-Steckdose.

Schritt 3: Anschluss Ihres Geräts
1. Verwenden Sie ein kompatibles USB-C-Kabel, um Ihr Gerät mit dem Ladegerät zu verbinden.
2. Das Ladegerät erkennt automatisch das optimale Ladeprotokoll und beginnt mit dem Laden Ihres Geräts.

6. Gebrauchsanweisung
* **Laden**: Verbinden Sie Ihr Gerät mit dem USB-C- und/oder USB-A-Anschluss unter Verwendung eines kompatiblen Kabels. Das Ladegerät unterstützt Schnellladeprotokolle für schnelles und effizientes Laden.

7. Fehlerbehebung
Problem: Gerät lädt nicht
* Stellen Sie sicher, dass das Wandladegerät korrekt an die Steckdose angeschlossen ist.
* Überprüfen Sie, ob das USB-Kabel sicher sowohl mit dem Ladegerät als auch mit Ihrem Gerät verbunden ist.
* Versuchen Sie, ein anderes USB-Kabel zu verwenden.
* Überprüfen Sie, ob Ihr Gerät mit den Ausgangsspezifikationen des Ladegeräts kompatibel ist.

Problem: Langsame Ladegeschwindigkeit
* Stellen Sie sicher, dass Ihr Gerät Schnellladeprotokolle unterstützt.
* Versuchen Sie, ein anderes USB-Kabel zu verwenden.
* Überprüfen Sie, ob es Hindernisse in den USB-Anschlüssen Ihres Geräts gibt.

Problem: Ladegerät schaltet sich nicht ein
* Stellen Sie sicher, dass der AC-Steckeradapter sicher am Ladegerät befestigt ist.
* Versuchen Sie, das Ladegerät in eine andere Steckdose zu stecken.

8. Sicherheitsinformationen
* Setzen Sie das Ladegerät nicht Feuchtigkeit oder extremen Temperaturen aus.
* Vermeiden Sie es, das Ladegerät fallen zu lassen oder starken Stößen auszusetzen.
* Halten Sie das Ladegerät von brennbaren Materialien fern.
* Trennen Sie das Ladegerät vor der Reinigung von der Stromquelle. Verwenden Sie ein trockenes Tuch zur Reinigung.
* Versuchen Sie nicht, das Ladegerät selbst zu zerlegen oder zu reparieren.

RO

35W GaN
Încărcător rapid
** **



1. Introducere
Vă mulțumim pentru achiziționarea încărcătorului nostru de perete. Acest manual vă va ghida prin instalarea, utilizarea și depanarea noului dumneavoastră încărcător de perete. Vă rugăm să citiți cu atenție acest manual înainte de a utiliza dispozitivul.

2. Conținutul pachetului
* Încărcător de perete

3. Caracteristici
* **Compatibilitate universală**: Funcționează cu o gamă largă de dispozitive, inclusiv smartphone-uri, tablete și laptopuri.
* **Multiple protocoale de încărcare**: Suportă PD2.0/PD3.0/PPS/QC2.0/QC3.0/QC4.0+/SCP/FCP/AFC/SFCP/BC1.2/DCP1.5A/PE+1.1/2.0/APPLE DEVICE/SAMSUNG DEVICE.
* **Încărcare rapidă**: Oferă până la 30W putere de ieșire pentru încărcare rapidă.
* **Multiple ștechere AC**: Include adaptoare pentru CN, US, DE, JP și EU.
* **Caracteristici de siguranță**: Echipat cu protecție la supracurent (OCP), protecție la scurtcircuit (SCP) și protecție la supratensiune (OVP).
* **Material ignifug**: Fabricat din material PC 94V0 ignifug.
* **Compact și portabil**: Ușor de transportat pentru călătorii și utilizare zilnică.

4. Specificații
* **Intrare AC**: 100-240V~0.8A 50/60Hz
* **Ieșire USB-C (35W Max)**:
  * 5V/3A
  * 9V/3A
  * 12V/2.92A
  * 15V/2.33A
  * 20V/1.75A
* **Ieșire USB-A (18W)**: 5V/3A, 9V/2A, 12V/1.5A
* **C+A**: 5V/3A 15W
* **PPS**: 3.3-11V/3A
* **Ștecher AC**: CN, US, DE, JP, EU
* **Culoare**: Alb
* **Material**: PC 94V0 ignifug
* **Protecție**: OCP, SCP, OVP
* **Temperatură de funcționare**: -10℃ până la +25℃
* **Suportă protocoale de încărcare rapidă**:
  * PD2.0/PD3.0/PD3.1/PPS
  * QC2.0/QC3.0/QC4.0+
  * SCP/FCP/AFC/SFCP
  * BC1.2/DCP1.5A
  * PE+1.1/2.0
  * DISPOZITIV APPLE
  * DISPOZITIV SAMSUNG

5. Instalare și configurare
Pasul 1: Scoateți cu grijă încărcătorul din ambalaj

Pasul 2: Conectarea la sursa de alimentare
1. Conectați încărcătorul de perete la o priză AC standard.

Pasul 3: Conectarea dispozitivului dumneavoastră
1. Utilizați un cablu USB-C compatibil pentru a conecta dispozitivul dumneavoastră la încărcător.
2. Încărcătorul va detecta automat protocolul de încărcare optim și va începe să încarce dispozitivul dumneavoastră.

6. Instrucțiuni de utilizare
* **Încărcare**: Conectați dispozitivul la portul USB-C și/sau USB-A folosind un cablu compatibil. Încărcătorul suportă protocoale de încărcare rapidă pentru o încărcare rapidă și eficientă.

7. Depanare
Problemă: Dispozitivul nu se încarcă
* Asigurați-vă că încărcătorul de perete este conectat corect la priza AC.
* Verificați dacă cablul USB este conectat în siguranță atât la încărcător, cât și la dispozitivul dumneavoastră.
* Încercați să utilizați un alt cablu USB.
* Verificați dacă dispozitivul dumneavoastră este compatibil cu specificațiile de ieșire ale încărcătorului.

Problemă: Viteză de încărcare lentă
* Asigurați-vă că dispozitivul dumneavoastră suportă protocoale de încărcare rapidă.
* Încercați să utilizați un alt cablu USB.
* Verificați dacă există obstrucții în porturile USB ale dispozitivului dumneavoastră.

Problemă: Încărcătorul nu pornește
* Asigurați-vă că adaptorul pentru ștecher AC este atașat în siguranță la încărcător.
* Încercați să conectați încărcătorul la o altă priză AC.

8. Informații de siguranță
* Nu expuneți încărcătorul la umezeală sau temperaturi extreme.
* Evitați scăparea sau supunerea încărcătorului la impacturi puternice.
* Păstrați încărcătorul departe de materiale inflamabile.
* Deconectați încărcătorul de la sursa de alimentare înainte de curățare. Utilizați o cârpă uscată pentru curățare.
* Nu încercați să dezasamblați sau să reparați singur încărcătorul.

SRB

35W GaN
Брзи пуњач
** **



** **

1. Увод
Хвала вам што сте купили наш зидни пуњач. Овај приручник ће вас водити кроз инсталацију, употребу и решавање проблема са вашим новим зидним пуњачем. Молимо вас да пажљиво прочитате овај приручник пре употребе уређаја.

2. Садржај пакета
* Зидни пуњач

3. Карактеристике
* **Универзална компатибилност**: Ради са широким спектром уређаја укључујући паметне телефоне, таблете и лаптопове.
* **Више протокола пуњења**: Подржава PD2.0/PD3.0/PPS/QC2.0/QC3.0/QC4.0+/SCP/FCP/AFC/SFCP/BC1.2/DCP1.5A/PE+1.1/2.0/APPLE DEVICE/SAMSUNG DEVICE.
* **Брзо пуњење**: Обезбеђује до 30W излаза за брзо пуњење.
* **Више AC утикача**: Укључује адаптере за CN, US, DE, JP и EU.
* **Сигурносне функције**: Опремљен заштитом од прекомерне струје (OCP), заштитом од кратког споја (SCP) и заштитом од прекомерног напона (OVP).
* **Ватроотпорни материјал**: Израђен од ватроотпорног PC 94V0 материјала.
* **Компактан и преносив**: Лако се носи за путовања и свакодневну употребу.

4. Спецификације
* **AC улаз**: 100-240V~0.8A 50/60Hz
* **USB-C излаз (35W Max)**:
  * 5V/3A
  * 9V/3A
  * 12V/2.92A
  * 15V/2.33A
  * 20V/1.75A
* **USB-A излаз (18W)**: 5V/3A, 9V/2A, 12V/1.5A
* **C+A**: 5V/3A 15W
* **PPS**: 3.3-11V/3A
* **AC утикач**: CN, US, DE, JP, EU
* **Боја**: бео
* **Материјал**: Ватроотпорни PC 94V0
* **Заштита**: OCP, SCP, OVP
* **Радна температура**: -10℃ до +25℃
* **Подржава протоколе брзог пуњења**:
  * PD2.0/PD3.0/PD3.1/PPS
  * QC2.0/QC3.0/QC4.0+
  * SCP/FCP/AFC/SFCP
  * BC1.2/DCP1.5A
  * PE+1.1/2.0
  * APPLE УРЕЂАЈ
  * SAMSUNG УРЕЂАЈ

5. Инсталација и подешавање

Корак 1: Пажљиво извадите пуњач из паковања

Корак 2: Повезивање на извор напајања
1. Укључите зидни пуњач у стандардну AC утичницу.

Корак 3: Повезивање вашег уређаја
1. Користите компатибилан USB-C кабл да повежете ваш уређај са пуњачем.
2. Пуњач ће аутоматски детектовати оптимални протокол пуњења и почети да пуни ваш уређај.

6. Упутства за употребу
* **Пуњење**: Повежите ваш уређај на USB-C и/или USB-A порт користећи компатибилан кабл. Пуњач подржава протоколе брзог пуњења за брзо и ефикасно пуњење.

7. Решавање проблема
Проблем: Уређај се не пуни
* Проверите да ли је зидни пуњач правилно повезан на AC утичницу.
* Проверите да ли је USB кабл сигурно повезан и са пуњачем и са вашим уређајем.
* Покушајте да користите други USB кабл.
* Проверите да ли је ваш уређај компатибилан са спецификацијама излаза пуњача.

Проблем: Спора брзина пуњења
* Проверите да ли ваш уређај подржава

протоколе брзог пуњења.
* Покушајте да користите други USB кабл.
* Проверите да ли постоје препреке у USB портовима вашег уређаја.

Проблем: Пуњач се не укључује
* Проверите да ли је AC утични адаптер сигурно причвршћен за пуњач.
* Покушајте да укључите пуњач у другу AC утичницу.

8. Безбедносне информације
* Не излажите пуњач влази или екстремним температурама.
* Избегавајте испуштање или излагање пуњача јаким ударцима.
* Држите пуњач даље од запаљивих материјала.
* Искључите пуњач из извора напајања пре чишћења. Користите суву крпу за чишћење.
* Не покушавајте да сами растављате или поправљате пуњач.

SK DVICED

35W GaN
Rýchla nabíjačka
** **



** **

1. Úvod
Ďakujeme vám za zakúpenie našej nástennej nabíjačky. Tento návod vás prevedie inštaláciou, používaním a riešením problémov s vašou novou nástennou nabíjačkou. Pred použitím zariadenia si, prosím, pozorne prečítajte tento návod.

2. Obsah balenia
* Nástenná nabíjačka

3. Vlastnosti
* **Univerzálna kompatibilita**: Funguje so širokou škálou zariadení vrátane smartfónov, tabletov a notebookov.
* **Viacero nabíjacích protokolov**: Podporuje PD2.0/PD3.0/PPS/QC2.0/QC3.0/QC4.0+/SCP/FCP/AFC/SFCP/BC1.2/DCP1.5A/PE+1.1/2.0/APPLE DEVICE/SAMSUNG DEVICE.
* **Vysokorýchlostné nabíjanie**: Poskytuje výstup až 30W pre rýchle nabíjanie.
* **Viacero AC zástrčiek**: Obsahuje adaptéry pre CN, US, DE, JP a EU.
* **Bezpečnostné prvky**: Vybavená ochranou proti nadprúdu (OCP), ochranou proti skratu (SCP) a ochranou proti prepätiu (OVP).
* **Nehorľavý materiál**: Vyrobená z nehorľavého materiálu PC 94V0.
* **Kompaktná a prenosná**: Ľahko sa prenáša na cestovanie a každodenné použitie.

4. Špecifikácie
* **AC vstup**: 100-240V~0.8A 50/60Hz
* **USB-C výstup (35W Max)**:
  * 5V/3A
  * 9V/3A
  * 12V/2.92A
  * 15V/2.33A
  * 20V/1.75A
* **USB-A výstup (18W)**: 5V/3A, 9V/2A, 12V/1.5A
* **C+A**: 5V/3A 15W
* **PPS**: 3.3-11V/3A
* **AC zástrčka**: CN, US, DE, JP, EU
* **Farba**: Biely
* **Materiál**: Nehorľavý PC 94V0
* **Ochrana**: OCP, SCP, OVP
* **Pracovná teplota**: -10℃ až +25℃
* **Podporuje protokoly rýchleho nabíjania**:
  * PD2.0/PD3.0/PD3.1/PPS
  * QC2.0/QC3.0/QC4.0+
  * SCP/FCP/AFC/SFCP
  * BC1.2/DCP1.5A
  * PE+1.1/2.0
  * APPLE ZARIADENIE
  * SAMSUNG ZARIADENIE

5. Inštalácia a nastavenie
Krok 1: Rozbalenie nabíjačky
Opatrne vyberte nabíjačku z obalu

Krok 2: Pripojenie k zdroju napájania
1. Zapojte nástennú nabíjačku do štandardnej AC zásuvky.

Krok 3: Pripojenie vášho zariadenia
1. Použite kompatibilný USB-C kábel na pripojenie vášho zariadenia k nabíjačke.
2. Nabíjačka automaticky deteguje optimálny nabíjací protokol a začne nabíjať vaše zariadenie.

6. Pokyny na použitie
* **Nabíjanie**: Pripojte svoje zariadenie k portu USB-C a/alebo USB-A pomocou kompatibilného kábla. Nabíjačka podporuje protokoly rýchleho nabíjania pre rýchle a efektívne nabíjanie.

7. Riešenie problémov
Problém: Zariadenie sa nenabíja
* Uistite sa, že je nástenná nabíjačka správne pripojená k AC zásuvke.
* Skontrolujte, či je USB kábel bezpečne pripojený k nabíjačke aj k vášmu zariadeniu.
* Skúste použiť iný USB kábel.
* Overte, či je vaše zariadenie kompatibilné s výstupnými špecifikáciami nabíjačky.

Problém: Pomalá rýchlosť nabíjania
* Uistite sa, že vaše zariadenie podporuje protokoly rýchleho nabíjania.
* Skúste použiť iný USB kábel.

* Skontrolujte, či nie sú v USB portoch vášho zariadenia nejaké prekážky.

Problém: Nabíjačka sa nezapne
* Uistite sa, že je adaptér AC zástrčky bezpečne pripojený k nabíjačke.
* Skúste nabíjačku zapojiť do inej AC zásuvky.

8. Bezpečnostné informácie
* Nevystavujte nabíjačku vlhkosti ani extrémnym teplotám.
* Vyhnite sa pádu nabíjačky alebo vystaveniu silným nárazom.
* Udržujte nabíjačku mimo dosahu horľavých materiálov.
* Pred čistením odpojte nabíjačku od zdroja napájania. Na čistenie použite suchú handričku.
* Nepokúšajte sa nabíjačku sami rozoberať alebo opravovať.

SLO

35W GaN
Hitri polnilnik
** **



** **

1. Uvod
Hvala, da ste kupili naš stenski polnilnik. Ta priročnik vas bo vodil skozi namestitev, uporabo in odpravljanje težav z vašim novim stenskim polnilnikom. Prosimo, da pred uporabo naprave pozorno preberete ta priročnik.

2. Vsebina paketa
* Stenski polnilnik

3. Lastnosti
* **Univerzalna združljivost**: Deluje s široko paleto naprav, vključno s pametnimi telefoni, tablicami in prenosniki.
* **Več polnilnih protokolov**: Podpira PD2.0/PD3.0/PPS/QC2.0/QC3.0/QC4.0+/SCP/FCP/AFC/SFCP/BC1.2/DCP1.5A/PE+1.1/2.0/APPLE DEVICE/SAMSUNG DEVICE.
* **Hitro polnjenje**: Zagotavlja do 30W izhodne moči za hitro polnjenje.
* **Več AC vtičev**: Vključuje adapterje za CN, US, DE, JP in EU.
* **Varnostne funkcije**: Opremljen z zaščito pred prevelikim tokom (OCP), zaščito pred kratkim stikom (SCP) in zaščito pred prenapetostjo (OVP).
* **Ognjevarni material**: Izdelan iz ognjevarnega materiala PC 94V0.
* **Kompakten in prenosen**: Enostavno prenašanje za potovanja in vsakodnevno uporabo.

4. Specifikacije
* **AC vhod**: 100-240V~0.8A 50/60Hz
* **USB-C izhod (35W Max)**:
  * 5V/3A
  * 9V/3A
  * 12V/2.92A
  * 15V/2.33A
  * 20V/1.75A
* **USB-A izhod (18W)**: 5V/3A, 9V/2A, 12V/1.5A
* **C+A**: 5V/3A 15W
* **PPS**: 3.3-11V/3A
* **AC vtič**: CN, US, DE, JP, EU
* **Barva**: Bela
* **Material**: Ognjevarni PC 94V0
* **Zaščita**: OCP, SCP, OVP
* **Delovna temperatura**: -10℃ do +25℃
* **Podpira protokole hitrega polnjenja**:
  * PD2.0/PD3.0/PD3.1/PPS
  * QC2.0/QC3.0/QC4.0+
  * SCP/FCP/AFC/SFCP
  * BC1.2/DCP1.5A
  * PE+1.1/2.0
  * APPLE NAPRAVA
  * SAMSUNG NAPRAVA

5. Namestitev in nastavitev
Korak 1: Razpakirajte polnilnik
Previdno odstranite stenski polnilnik in vse dodatke iz embalaže.

Korak 2: Priključitev na vir napajanja
1. Polnilnik previdno vzemite iz embalaže

Korak 3: Priključitev vaše naprave
1. Uporabite združljiv USB-C kabel za povezavo vaše naprave s polnilnikom.
2. Polnilnik bo samodejno zaznal optimalni polnilni protokol in začel polniti vašo napravo.

6. Navodila za uporabo
* **Polnjenje**: Priključite vašo napravo na USB-C in/ali USB-A vrata z uporabo združljivega kabla. Polnilnik podpira protokole hitrega polnjenja za hitro in učinkovito polnjenje.

7. Odpravljanje težav
Težava: Naprava se ne polni
* Prepričajte se, da je stenski polnilnik pravilno priključen v AC vtičnico.
* Preverite, ali je USB kabel varno priključen na polnilnik in vašo napravo.
* Poskusite uporabiti drug USB kabel.
* Preverite, ali je vaša naprava združljiva z izhodnimi specifikacijami polnilnika.

Težava: Počasna hitrost polnjenja
* Prepričajte se, da vaša naprava podpira protokole hitrega polnjenja.
* Poskusite uporabiti drug USB kabel.
* Preverite, ali so v USB vratih vaše naprave kakšne ovire.

Težava: Polnilnik se ne vklopi
* Prepričajte se, da je AC vtični adapter varno pritrjen na polnilnik.
* Poskusite priključiti polnilnik v drugo AC vtičnico.

8. Varnostne informacije
* Ne izpostavljajte polnilnika vlagi ali ekstremnim temperaturam.
* Izogibajte se padcu polnilnika ali izpostavljanju močnim udarcem.
* Hranite polnilnik stran od vnetljivih materialov.
* Pred čiščenjem odklopite polnilnik iz vira napajanja. Za čiščenje uporabite suho krpo.
* Ne poskušajte sami razstaviti ali popraviti polnilnika.

ES

35W GaN
Cargador Rápido
** **



1. Introducción
Gracias por comprar nuestro Cargador de Pared. Este manual le guiará a través de la instalación, uso y solución de problemas de su nuevo cargador de pared. Por favor, lea este manual cuidadosamente antes de usar el dispositivo.

2. Contenido del Paquete
* Cargador de Pared

3. Características
* **Compatibilidad Universal**: Funciona con una amplia gama de dispositivos incluyendo smartphones, tabletas y laptops.
* **Múltiples Protocolos de Carga**: Soporta PD2.0/PD3.0/PPS/QC2.0/QC3.0/QC4.0+/SCP/FCP/AFC/SFCP/BC1.2/DCP1.5A/PE+1.1/2.0/DISPOSITIVOS APPLE/DISPOSITIVOS SAMSUNG.
* **Carga de Alta Velocidad**: Proporciona hasta 30W de salida para carga rápida.
* **Múltiples Enchufes AC**: Incluye adaptadores para CN, US, DE, JP y EU.
* **Características de Seguridad**: Equipado con protección contra sobrecorriente (OCP), protección contra cortocircuitos (SCP) y protección contra sobrevoltaje (OVP).
* **Material Ignífugo**: Fabricado con material PC 94V0 ignífugo.
* **Compacto y Portátil**: Fácil de llevar para viajes y uso diario.

4. Especificaciones
* **Entrada AC**: 100-240V~0.8A 50/60Hz
* **Salida USB-C (35W Máx)**:
  * 5V/3A
  * 9V/3A
  * 12V/2.92A
  * 15V/2.33A
  * 20V/1.75A
* **Salida USB-A (18W)**: 5V/3A, 9V/2A, 12V/1.5A
* **C+A**: 5V/3A 15W
* **PPS**: 3.3-11V/3A
* **Enchufe AC**: CN, US, DE, JP, EU
* **Color**: Blanco
* **Material**: PC 94V0 ignífugo
* **Protección**: OCP, SCP, OVP
* **Temperatura de Trabajo**: -10℃ a +25℃
* **Soporta Protocolos de Carga Rápida**:
  * PD2.0/PD3.0/PD3.1/PPS
  * QC2.0/QC3.0/QC4.0+
  * SCP/FCP/AFC/SFCP
  * BC1.2/DCP1.5A
  * PE+1.1/2.0
  * DISPOSITIVO APPLE
  * DISPOSITIVO SAMSUNG

5. Instalación y Configuración
Paso 1: Desempacar el Cargador
Retire cuidadosamente el cargador de pared del embalaje.

Paso 2: Conectar a la Fuente de Alimentación
1. Enchufe el cargador de pared en una toma de corriente AC estándar.

Paso 3: Conectar su Dispositivo
1. Use un cable USB-C compatible para conectar su dispositivo al cargador.
2. El cargador detectará automáticamente el protocolo de carga óptimo y comenzará a cargar su dispositivo.

6. Instrucciones de Uso
* **Carga**: Conecte su dispositivo al puerto USB-C y/o USB-A usando un cable compatible. El cargador soporta protocolos

de carga rápida para una carga rápida y eficiente.

7. Solución de Problemas
Problema: El dispositivo no se carga
* Asegúrese de que el cargador de pared esté correctamente conectado a la toma de corriente AC.
* Verifique que el cable USB esté firmemente conectado tanto al cargador como a su dispositivo.
* Intente usar un cable USB diferente.
* Verifique que su dispositivo sea compatible con las especificaciones de salida del cargador.

Problema: Velocidad de carga lenta
* Asegúrese de que su dispositivo soporte protocolos de carga rápida.
* Intente usar un cable USB diferente.
* Verifique si hay obstrucciones en los puertos USB de su dispositivo.

Problema: El cargador no enciende
* Asegúrese de que el adaptador de enchufe AC esté firmemente conectado al cargador.
* Intente enchufar el cargador en una toma de corriente AC diferente.

8. Información de Seguridad
* No exponga el cargador a la humedad o temperaturas extremas.
* Evite dejar caer o someter el cargador a fuertes impactos.
* Mantenga el cargador alejado de materiales inflamables.
* Desconecte el cargador de la fuente de alimentación antes de limpiarlo. Use un paño seco para la limpieza.
* No intente desmontar o reparar el cargador usted mismo.